Charte Internationale

Nous, technologistes biomédicaux, chargés :

- de l'exécution des analyses de biologie médicale, du contrôle de leur qualité et, le cas échéant de leur mise au point,
- de la maintenance de l'appareillage,
- du prélèvement et du recueil de matériel et de liquides organiques,
- de la réalisation technique d'épreuves fonctionnelles ou d'actes liés à la procréation médicalement assistée,

Nous engageons à :

- **respecter la législation en vigueur concernant le mode d'exercice et les conditions particulières imposées pour la direction d'un laboratoire,**
- **maintenir la compétence** qu'exigent les standards de qualité **par l'obligation d'une formation initiale spécifique actualisée, et d'une formation complémentaire** pour toute adaptation à une technologie nouvelle,
- **appliquer et faire appliquer les règles de bonne exécution** des analyses garantissant leur fiabilité,
- **mettre en commun les connaissances** et l'expérience acquise pour une amélioration des techniques,
- **aider à la formation et à la promotion** du personnel moins qualifié,
- **assurer ou faire assurer l'application des règles minimales d'hygiène et de sécurité,**
- **respecter le code de déontologie et contribuer à la reconnaissance et à la promotion de notre profession.**

** Approuvé par 40 pays et présenté à l'Arche de la Défense à Paris officiellement le 04 décembre 1991 au cours d'une cérémonie officielle présidée par les représentants de l'OMS, de l'UNESCO et du Haut Conseil de la Francophonie.*

Mkataba wa kimataifa

Sisi waganga wa maabara wa kiteknolojia tuna wajibika kufanya yafuatayo:

• utekelezaji wa uchambuzi wa matibabu ya maisha, kudhibiti ubora, panapo husika, na maendeleo yao.

• Kukarabati vifaa.

• Ukusanyaji wa vifaa na vipimo maji maji,

• kwa ajili ya kazi za kitaalamu, na kuhakiki vipimo au vitendo vinavyohusiana na usaidizi wa kiganga.

Tumekubaliana yafuatayo:

• kueshimu sheria za usajiri zinazohusu mazoezi yaliyopo maalum yaliyowekwa na Utawala wa Maabara.

• kudumisha uwezo wa ubora wa viwango vinavyotakiwa na mafunzo maalum ya mara kwa mara, na mafunzo ya ziada kukabiliana na teknolojia ya kisasa.

• kutekeleza na kuhakikisha sheria za vipimo vya utendaji ili kuiweka katika uchunguzi ubora na wa kudumu kwa uhakika,

• **kubadilishana maarifa na uzoefu** kwa ajili ya kuboresha utaalam bora,

• **kusaidia kutoa mafunzo na uendelezaji** kwa wafanyakazi wenye fani ya chini.

• kuhakikisha sheria zinafuatwa kiafya na usalama.

• kuheshimu kanuni za maadili na kutambua na kuendeleza taaluma yetu.

** Imeidhinishwa na nchi 40 na kuwasilishwa kwa ulinzi Arche de la defence Jijini Paris, rasmi Desemba 4, 1991 wakati wa sherehe rasmi chini ya uwenyekiti wawakilishi wa WHO, UNESCO na Halmashauri Kuu ya wasemao lugha ya Kifaransa.*

Traduit en Swahili et diffusé avec le soutien de l'Organisation Internationale de la Francophonie

ORGANISATION INTERNATIONALE DE la francophonie